

31998D0249

3.4.1998

ÚŘEDNÍ VĚSTNÍK EVROPSKÝCH SPOLEČENSTVÍ

L 104/1

ROZHODNUTÍ RADY
ze dne 7. října 1997
o uzavření Úmluvy o ochraně mořského prostředí severovýchodního Atlantiku

(98/249/ES)

RADA EVROPSKÉ UNIE,

s ohledem na Smlouvu o založení Evropského společenství, a zejména na čl. 130s odst. 1 ve spojení s čl. 228 odst. 2 a odst. 3 prvním pododstavcem této smlouvy,

s ohledem na návrh Komise,

s ohledem na stanovisko Evropského parlamentu ⁽¹⁾,

vzhledem k tomu, že se Komise jménem Společenství účastnila jednání o návrhu Úmluvy o ochraně mořského prostředí severovýchodního Atlantiku;

vzhledem k tomu, že tato úmluva byla podepsána jménem Společenství dne 22. září 1992;

vzhledem k tomu, že cílem této úmluvy je zabránit a zamezit znečišťování a chránit mořskou oblast před nepříznivými následky lidské činnosti;

vzhledem k tomu, že Společenství přijalo opatření spadající do oblasti působnosti úmluvy, a mělo by proto v této oblasti přijmout mezinárodní závazky; že akce Společenství jsou nezbytným doplňkem akcí přímo zúčastněných členských států a že jeho účast v úmluvě zřejmě odpovídá zásadě subsidiarity;

vzhledem k tomu, že politika životního prostředí Společenství na základě článku 130r Smlouvy přispívá, mimo jiné, k naplňování cílů udržování, ochrany a zlepšování kvality životního prostředí, ochrany lidského zdraví a obezřetného a racionálního využívání přírodních zdrojů; že navíc Společenství a členské státy v rámci své příslušné působnosti spolupracují s třetími zeměmi a příslušnými mezinárodními organizacemi,

PŘIJALA TOTO ROZHODNUTÍ:

Článek 1

Úmluva o ochraně mořského prostředí severovýchodního Atlantiku, podepsaná v Paříži dne 22. září 1992, se schvaluje jménem Společenství.

Znění úmluvy se připojuje k tomuto rozhodnutí.

Článek 2

Předseda Rady je oprávněn jmenovat osobu nebo osoby zmocněné uložit listinu o schválení u vlády Francouzské republiky v souladu s ustanoveními článku 26 úmluvy.

Článek 3

Společenství ve věcech spadajících do pravomoci Společenství v komisi zřízené podle článku 10 úmluvy zastupuje Komise.

V Lucemburku dne 7. října 1997.

Za Radu

předseda

J.-C. JUNCKER

⁽¹⁾ Úř. věst. C 89, 10.4.1995, s. 199.